

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 116 (1990)

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Ingénieurs et architectes suisses

Bulletin technique de la Suisse romande

Paraît tous les 15 jours

116<sup>e</sup> année

1990

Société des éditions des associations techniques universitaires (SEATU)

## Organe officiel

de la Société suisse des ingénieurs et des architectes (SIA),

des Groupes romands des anciens élèves de l'EPFZ (Ecole polytechnique fédérale de Zurich),

de l'Association suisse des ingénieurs-conseils (ASIC) et d'information

et de l'Association amicale des anciens élèves de l'EPFL (Ecole polytechnique fédérale de Lausanne)

## Rédaction

Rédaction de « Ingénieurs et architectes suisses », tirés à part, renseignements :

Rue de Bassenges 4  
1024 Ecublens  
Tél. (021) 693 20 98  
Télécopie (021) 693 20 84

Jean-Pierre Weibel, ing. dipl.  
EPFZ-SIA, rédacteur en chef  
Pierre Boskovitz,  
ing. dipl., rédacteur  
Sigfrido Lezzi,  
arch. dipl. EPFL-SIA, rédacteur  
François Neyroud,  
arch. SIA, collaborateur  
Danièle Renard,  
secrétaire de rédaction

### Impression:

Imprimerie Bron SA  
1001 Lausanne

### Photolitho:

Polygravia, Borde 28 bis  
1018 Lausanne

Les manuscrits sont rendus d'entente avec la rédaction

Les reproductions du texte et des illustrations ne sont autorisées qu'avec l'accord de la rédaction et l'indication de la source

## Abonnements

Un an, Suisse Fr. 120.—  
Un an, étranger Fr. 130.—  
Prix du numéro, Suisse Fr. 6.50  
Prix du numéro, étranger Fr. 7.50

CCP: Ingénieurs et architectes suisses (Bulletin technique de la Suisse romande)  
N° 10-5775-2, Lausanne

Abonnement à prix réduit pour étudiants et membres A<sup>3</sup>E<sup>2</sup>PL, GEP, ASIC, FAS et UTS

Adresser toutes communications concernant abonnements, vente au numéro, changements d'adresse, expédition, etc., à:  
Imprimerie Bron SA  
Case postale 880  
1001 Lausanne, tél. (021) 652 99 44

## Conseil d'administration de la SEATU

Président : R. Schlaginhaufen, ingénieur

Membres : J.-C. Badoux, ingénieur

W. Egli, architecte

W. Häberli, ingénieur

G. Ossola, ingénieur

A. Rivoire, architecte

F. P. Jaecklin, ing., Dr sc. techn.

W. Joos, ingénieur

W. Knobel, ingénieur

H. P. Maier, ingénieur

F. G. Spahn, ingénieur

A. Ortis, architecte

U. Zürcher, ingénieur

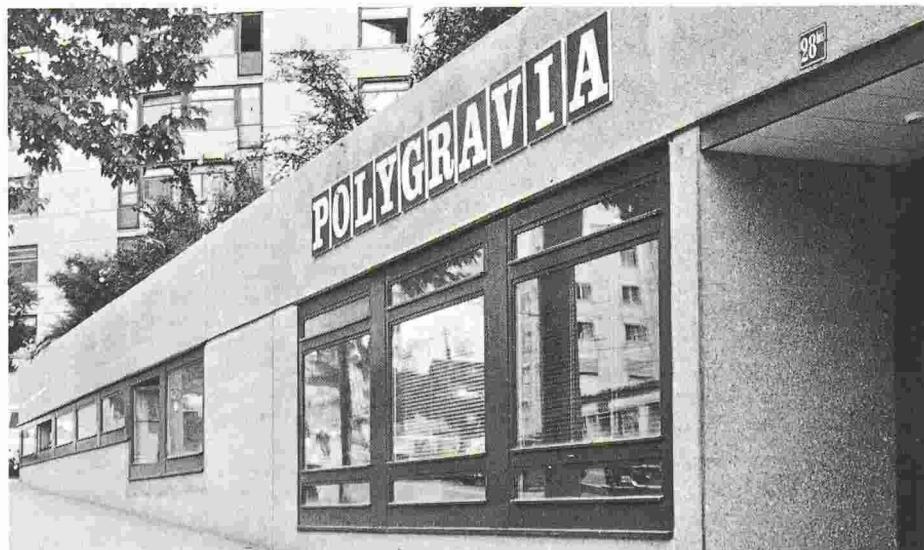
## Régie des annonces

IVA SA de publicité internationale  
23, rue du Pré-du-Marché  
1004 Lausanne  
Tél. (021) 3772 72/73/74

Siège central:  
Mühlebachstr. 43, 8032 Zurich  
Tél. (01) 2512450

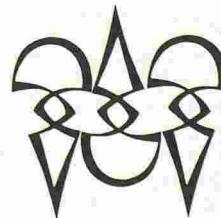
# ARCHITECTES... INGÉNIEURS...

Toutes illustrations pour vos travaux d'étude et votre publicité en typo et offset



**POLYGRAVIA S.A.**

Clichés et photolithos · Borde 28 bis · 1018 LAUSANNE · ☎ 36 89 80



ateliers modernes  
=  
performances techniques  
=  
qualité et délais